

小小记者报

日本多摩第二小学版



认定 NPO 法人
日本云南联谊会

2012年
8月号

编辑 * 协会志愿者

欢迎您来到多摩第二小学校！



学校介绍

我来介绍多摩市立多摩第二小学校。

我们学校在于东京都（日本的首都）多摩市的北方。

附近有「大栗川」和很大的马路叫做「野猿街道」。在我们学校都有 807 个儿童，儿童数在市内里最大。因为儿童数很多，所以有很多老师，38 个。儿童数很多，于是好找好朋友。

唱歌，和在运动会跳舞时，让人很感动。



校庭的介绍

多摩第二小学校有 3 个大小和形状不同的校庭。上校庭、下校庭和中校庭。

上校庭有大家可以玩的玩具和大操场。中校庭虽然小，但是可以玩丸木。下校庭象三角形，比中校庭大一点，附近有学童。因为有 3 个校庭、我们可以玩很多的遊戲很有意思。（学童＝1 至 3 年級的、家長上班不在家的儿童放学后待的地方）



爆竹节（DON DO YAKI）的介绍

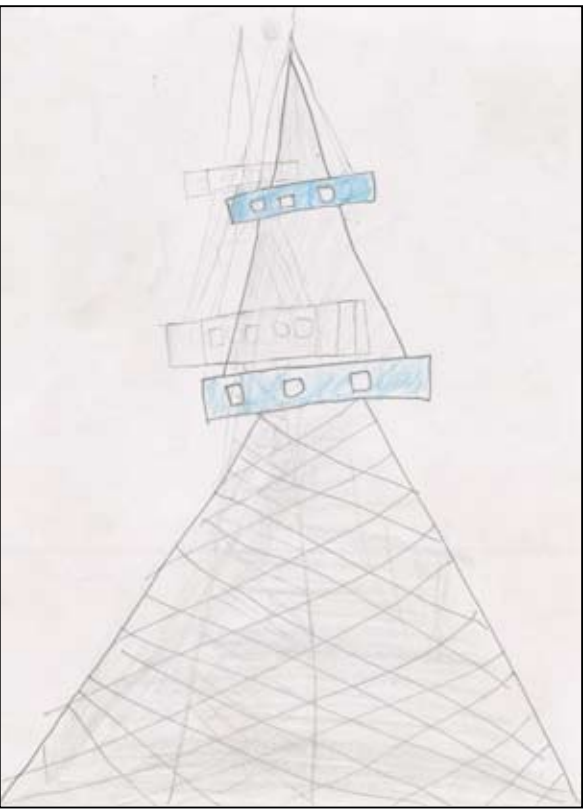
在第二小学的操场上，1 月底作为地区仪式做爆竹节。在操场上有很高的高台，达摩像扎在高台顶上，让人很感动。

烧新春试笔和门松，然后用余火烧年糕就会吃。



爆竹节

三年级的作品



王君が たいく
サッカー
東京スカイツリー絵

我叫*****
喜欢的科目：体育、理科
爱好：踢足球
画的内容：东京晴空塔

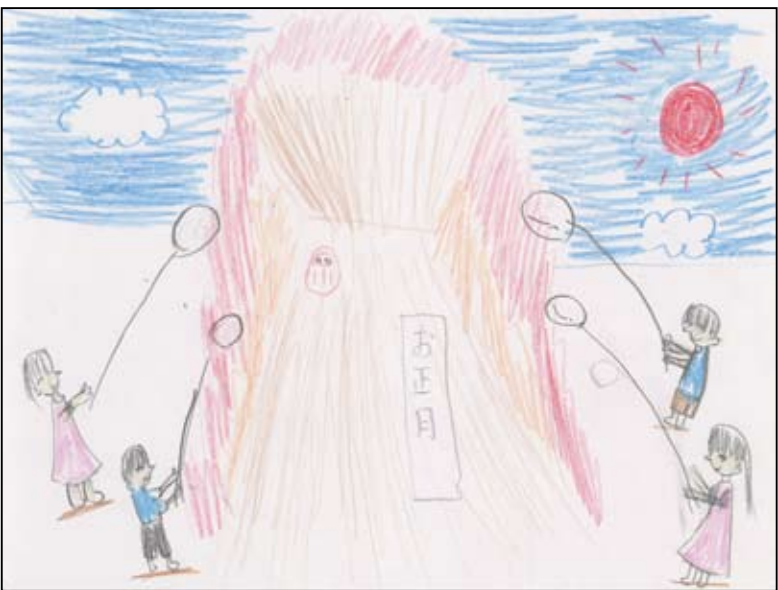


东京晴空塔



すきな教科...図工 体育 理科
(サイド)
すきな遊べる...ドックボール、ドロー、
かまふれっしゅ
絵のせつめい
この絵は、学校に登校する時の、
けしきをかいています。
家から出たら、スズメ、うさぎ、
カメ、原を、見ながら、
見えるので、そのけしきをかいて
みました。

我叫*****
喜欢的科目：体育、手工、理科
喜欢的游戏：躲避球
画的内容：这幅画画的是上学路上的情景。一从家里出来就听到燕子的叫声，过桥时看到小龟向草地走去。



すきな教科...図工 理科
すきな遊べる...ドックボール、ドロー、
かまふれっしゅ
絵のせつめい
この絵は、学校に登校する時の、
けしきをかいています。
家から出たら、スズメ、うさぎ、
カメ、原を、見ながら、
見えるので、そのけしきをかいて
みました。

我叫*****
我喜欢的科目是美术、理科。
画的是「爆竹节 (DON DO YA KI)」。新年最后一天烤年糕的情景。

すきな教科...図工
(サイド)
すきな遊べる...ドックボール、ドロー、
かまふれっしゅ
絵のせつめい
この絵は、学校に登校する時の、
けしきをかいています。
家から出たら、スズメ、うさぎ、
カメ、原を、見ながら、
見えるので、そのけしきをかいて
みました。

我叫*****
喜欢的科目：手工
喜欢的游戏：跳绳
画的内容：赏樱花



(年れい) 9さい
(すきなこと) ピアノを
ひくこと
(絵のしょうかい)
私の家のテラスの
けしきをかきました。

我叫*****
喜欢做的事：弹钢琴
画的内容：我家阳台



(年れい) 9さい
(すきなこと) バスケットのシュート練習
(絵のしょうかい) バスケットのシュート練習

我叫*****
我喜欢练篮球
画的内容：我在打篮球。

(年れい) 9さい
(すきな遊べる) おにぎり
(絵のしょうかい) バレエをなら
ているからこの絵に
した。

我叫*****
喜欢的游戏：捉迷藏
画的内容：因为我正在学芭蕾，所以画了这副画。



芭蕾舞的演出节目「天鹅湖」



すきなこと
バレエ
絵のせつめい
大好きなバレエを
かきました。

我叫*****
我喜欢跳芭蕾。
画的内容：我正在跳芭蕾。



(年れい) 9さい
(すきな遊べる) おにぎり
(絵のしょうかい) バレエをなら
ているからこの絵に
した。

我叫*****
喜欢的游戏：捉迷藏
画的内容：因为我正在学网球，所以画了这副画。

网球大会



好きなこと…工作
絵のせつめい…
この絵は、たいたいの
日本人が食べている、
お米、魚、せんさい、
みそしるの絵です。
きう食風にしました。

我叫*****
我喜欢做手工。
介绍一下这幅画：这幅画是
一般日本人经常吃的饭食，
有米饭、鱼、开胃菜和酱汁。
我是用套餐的形式画的。



好きな教科…算数…図工…
好きな遊び…どろろ…はらけ…
糸金のせつめい
わたしがこうにいるかめを
かんさつした糸金を書きました。

我叫*****
喜欢的科目：算数、美术
喜欢玩动物象棋。
下面介绍一下我画的画，
这副画画的是我正在学校
观察乌龟。

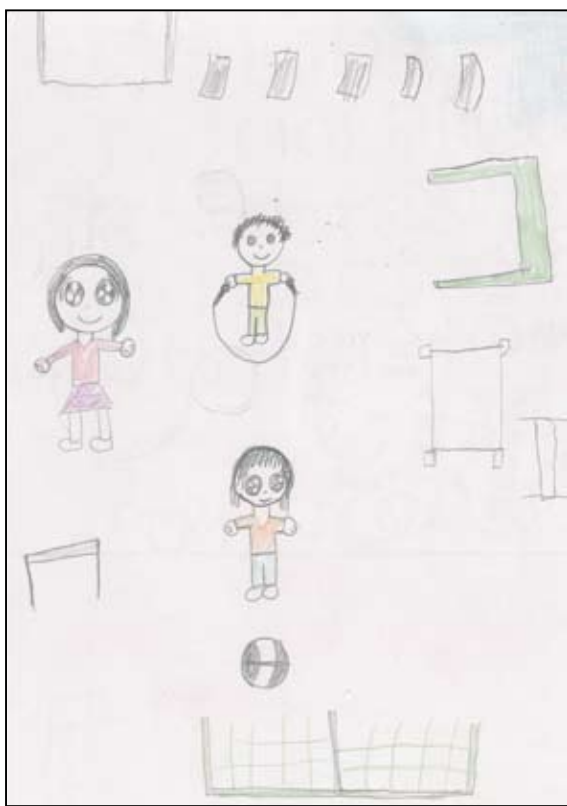


我叫*****
我喜欢学理科，喜欢
捉昆虫。
我画的画是介绍，独
角仙在柞树上打架的
样子。



好きな教科図工、算数、理科
好きな遊びがサッカー、おにごっこ
絵のせつめい表の絵は、はくが
なかをやっているうでまじゅうの
JAPANのたいたい、おごっこ、中国に
いっしょが夢です。

我叫*****
喜欢的科目：美术、算数、
理科。
喜欢踢足球和玩儿抓人游戏。
这副画介绍了我在玩足球。
我的理想是当一名日本足球
运动员，将来赢中国。

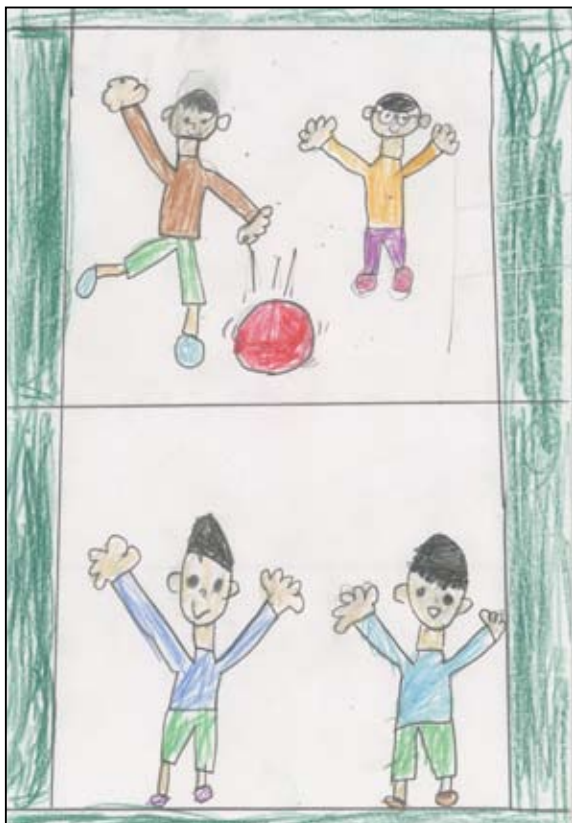


好きな教科理科
好きな遊び虫とり
カブトムシがクヌギの上で
たたかう様子

我叫*****
喜欢的科目：美术和体育。
这副画画的是课间休息场
面。



我叫*****
我喜欢体育和理科。
喜欢打棒球。
这副画画的是大家
在玩躲避球。



好きな教科…図工…理科
好きな遊び…おにごっこ、どろろ
糸金のせつめい
はくがたがたいはくが
どろろ、きょうでるがらち
かきました。



我叫*****
喜欢的科目：美术、
理科，图书。
我用这副画着重表现
了很多人在玩的情景。

好きな教科
図工、理科、図書
絵の工夫
いっしょにみんなと遊んでいるところを、工夫しました。

好きな教科…理科
好きな遊び…おにごっこ
糸金のせつめい
おんなでどろろ、おごっこ
をしているところ

我叫*****
喜欢的科目：美术
喜欢的游戏：躲避球、一步一回头
画的是我们在玩儿最喜欢的一步一
回头游戏的样子。



好きな教科…図工
好きな遊び…おにごっこ
絵のせつめい
春にさく
お花見

我叫*****
喜欢的科目：美术
喜欢的游戏：捉迷藏
画的说明：在春天赏樱花。



樱花



好きな教科…理科
好きな遊び…おにごっこ
絵のせつめい
一人の子が
さくらの木を
見ている。

我叫*****
喜欢的科目：理科
喜欢的游戏：跳绳
画的说明：一个女孩在看樱花树。